**Zeitschrift:** Die Schweiz = Suisse = Svizzera = Switzerland : offizielle

Reisezeitschrift der Schweiz. Verkehrszentrale, der Schweizerischen

Bundesbahnen, Privatbahnen ... [et al.]

Herausgeber: Schweizerische Verkehrszentrale

**Band:** 46 (1973)

Heft: 5

**Rubrik:** Veranstaltungen der kommenden Wochen = Manifestations des

semaines prochaines

# Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

# **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

# Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF: 23.11.2025** 

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

# Veranstaltungen

# der kommenden Wochen

# **Manifestations**

# des semaines prochaines

Angaben ohne Gewähr Änderungen vorbehalten Cette liste n'engage pas la responsabilité de l'ONST Changements réservés

In den Kurorten Mai/Juni. Eröffnung der Schwimm- und Sonnenbäder, der Tennis-, Golf-, Minigolf- und Reitanlagen, des Ruderbootbetriebes, der bewirteten Hütten, Wiederaufnahme des Sommerbetriebes der Luftseil- und Sesselbahnen usw.

Mai/juin. Ouverture des établissements de yjuni. Ouvei ture des tradissements de natation et d'insolation, des courts de tennis, des terrains de golf, de minigolf et des manèges, des locations de bateaux à rames, des cabanes gardées; remise en exploitation des téléfériques, télésièges,

### Schweiz

Mai: 26./27. Eidgenössisches Feldschiessen

Mai: 11. Saalbau: Sonatenabend Abraham Comfort, Violine; Urs Voegelin, Klavier 18. Aula der Kantonsschule:

Kammermusikabend

18. Mai/17. Juni. Aargauer Kunsthaus: Jürg Kreienbühl

22. Saalbau: Symphoniekonzert. Leitung: Urs Voegelin. Solist: Nelson Freire, Klavier Juni: 3. Stadtkirche: Liturgische Abendfeier 8. Juni/8. Juli. Aargauer Kunsthaus: «Formen

des Realismus» (Konfrontation 4)

### Adelboden

Mai. Eröffnung der Cholerenschlucht Juni/Sept. Geführte Wanderungen, Bergtouren und botanische Exkursionen Juni: 1. Eröffnung des geheizten

Schwimmbades 9./10. Tennis: Clubturnier

### Alterswilen

Mai: 13. Thurgauisches Kantonalschwingfest

## Amriswil

Mai: 12. Evang. Kirche: Singkreis der Engadiner Kantorei. Leitung: Karl Scheuber. Solist: André Manz, Orgel Juni: 2. Evang. Kirche Oberaach: Barockserenade

Juni/Sept. Alpine Sportschule: Kletter- und Tourenwochen. – Geführte Wanderungen

# Arenenberg

Das ganze Jahr. Napoleon-Museum

Mai: 15. Beginn der Fischerei in den kantonalen Gewässern Anf. Juni. Eröffnung des Golfplatzes

Maggio: 12. Campionati svizzeri di pugilato 25/26. Arcegno: Festa patronale di S. Antonio Giugno: Dall'8. Galleria del Bel Libro: Heinz Petersen

# Auvernier

Mai: Jusqu'au 27. Galerie Numaga 2: Robert Helsmoortel, sculptures

# Avenches

Toute l'année. Musée romain

Juin: 10. Pentecôte: Distribution de pain, vin et fromage

Mai: Bis 27. Galerie im Kornhaus: Carl Liner, Ölmalerei

11./12. Theater im Kornhaus: Kakobres Marionetten für Erwachsene 12. Kursaal: Tanzturnier

12./31. Galerie im Trudelhaus: Tuttle

Designer

16. Theater im Kornhaus: Cristal y Moreno, spanische Tänze

spanische Tänze

18. Kursaal: Symphoniekonzert. Leitung:
Robert Blum. Solisten: Elisabeth Ganter,
Klarinette; Camille Ganter, Fagott

19. Kurtheater: «Katharina Knie», Schauspiel

von Carl Zuckmayer. – Kursaal: Stadtmusik Baden

23./26., 30. Theater im Kornhaus: «Manuel und die Giraffen» von Heinrich Foremann (schweizerische Erstaufführung)

(schweizerische Erstaufführung)
26. Kursaal: Akkordeonkonzert
26./27., 31. Würenlos:
Pferdespringkonkurrenz
Juni: 1/2., 6/9. Theater im Kornhaus:
«Manuel und die Giraffen» von
H. Foremann
1/24. Galerie im Kornhaus: «Club di Pittura»
2. Aula der Kantonsschule: Konzert des

Diletto Musicale 10./30. Theater im Kornhaus: Alfred Rasser Das ganze Jahr. Kursaal: Nachmittags- und Abendkonzerte; Dancing, Bälle, Attraktionen, Boulespiel. – Garten-Thermalschwimmbad, täglich von 8–20 Uhr geöffnet

### **Bad Ragaz**

Mai/Okt. Kursaal: Täglich nachmittags und abends Konzerte, Boulespiel, wöchentlich Unterhaltungsabende; Mittwoch, Donnerstag und Freitag Vormittagskonzerte in der Dorfbadehalle oder im Giessenpark; Ausflugsfahrten Mai: 11./13. Internationale Årztetagung

Konzerte und Theater Mai/2. Juni. Neue Wiener Schule –

Mai/2. Juni. Neue Wiener Schule –
Musikfestwochen
Mai. Basler Theater: Stadttheater und
Komödie: Oper, Operette, Ballett,
Schauspiel. – Théâtre «fauteuil». –
Marionettentheater. – «Tabourettli», im
Théâtre «fauteuil»: Don Paulin,
Volkssänger aus USA (Mi–Sa)
10./13. Théâtre «fauteuil»: Gerhard Lenssen
rezitiert Bertolt Brecht
11. Martinskirche: Basler Bach-Chor. Leitung:
Walter Geiser. – Casino, Musiksaal:

Walter Geiser. – Casino, Musiksaal: Collegium Musicum. Leitung: Albert E. Kaiser. Solistin: Gitti Pirner, Klavier. – Musikakademie: Bläserensemble Zürich

13./14. Stadttheater: Doppelpremiere «Wozzeck», Oper von Alban Berg
14. Münster: Orgelkonzert
14./15. Théâtre «fauteuil»: Rumänische

Folklore Stadtcasino, Hans-Huber-Saal: Ensemble «Die Reihe», Wien. Leitung: Friedrich Cerha

Mitte. Théâtre «fauteuil»: Reinhard Mey 16./21. Théâtre «fauteuil»: Helmut Qualtinger interpretiert Hitlers «Mein Kampf»

Interpretiert Hitters «Mein Kamph»
Stadtcasino, Musiksaal:
Symphoniekonzert der AMG. Leitung:
Moshe Atzmon. Solisten: Josephine
Barstow, Sopran; Alfred Brendel, Klavier
Musiksaal: English Chamber Orchestra.
Leitung und Solist: Pinchas Zukerman,
Violios

Musiksaal: Radio-Sinfonieorchester Basel, Schola Cantorum Stuttgart. Leitung: Francis Travis. Solisten. – Martinskirche: Kammerkunst Basel.

Leitung: Eduard Muri. Solisten Leonhardskirche: Freunde alter Musik. – Münster: Orgelkonzert. – Komödie: Premiere «Fräulein Julie» von A. Strindberg

Mai/Ende Juni. Théâtre «fauteuil»: Emil

Musiksaal: San Francisco Symphony Orchestra. Leitung: Seiji Ozawa. – Stadttheater: «Lulu», Oper von Alban Berg

Hans-Huber-Saal: IGNM-Konzert Kammermusik /26. Münster: «Requiem» von G. Verdi. Basler Gesangverein. Leitung: Hans

Münch

Musiksaal: Radio-Sinfonieorchester Basel. Leitung: Jean-Marie Auberson. Solisten Musiksaal: Basler Kammerorchester

Leitung: Paul Sacher. Solisten. – Stadttheater: Ballettabend Juni: 2. Musiksaal: Städtische Bühnen

Nürnberg, Musiktheater Münster: Orgelkonzert Eduard Müller. – Landgasthof Riehen: Serenade (Musica

viva)
Leonhardskirche: Orgelrezital J. M. Pulfer Münster: Orgelrezital B. K. Moe Musikakademie: Klarinettenrezital H. D. Koitka. – Musiksaal: Radio-Sinfonieorchester Basel. Leitung:

Hans Löwlein. Solist: Eduard Müller, Orgel 6./8. Martinskirche: Basler

Kammerorchester. Leitung: Paul Sacher. Kammerchor und Solisten 6./9. Tabourettli, im Théâtre «fauteuil»:

Englische, irische und amerikanische Volkslieder

Ausstellungen und Messen
Mai/24.Juli. Kunstmuseum: Cy Twombly,
Zeichnungen 1953–1973
Mai/Juni. Museum für Volkskunde:
Appenzeller und Greyerzer Sennenmalerei
Mai/11.Juni. Wettsteinhaus, Riehen:

Sonderausstellung «Ostereier»
Mai/3.Juni. Kunsthalle: Walter Bodmer
Mai: Bis Mitte. Museum für Völkerkunde:
Jubiläumsausstellung der Geographisch-Ethnologischen Gesellschaft 31. Schweizerisches Museum für

Volkskunde: Sonderausstellung «Hundert Jahre Schreibmaschine»

19. Mai/3. Juni. Stadtcasino: «Wienerwochen

19. Mai/24. Juni. Gewerbemuseum: Wiener

Plakate ab Jahrhundertwende 23./25. Mustermesse: IDEA 73, Internationale Fachmesse für Fliessstoffe

und Einwegprodukte

25. Mai/2. Juni. Mustermesse: FAWEM,
2. Fachausstellung für
Werkzeugmäschinen und Werkzeuge
Ende Mai/Juni. Museum für Völkerkunde:
«Jugend»

Internationale Kongresse
Mai: 17./18. Internationale Vereinigung

Rheinschiffsregister Juni: 6./8. 23. Kongress der Deutschen Gesellschaft für Kiefer- und Gesichtschirurgie

Sport Mai: 12. Nationaler Sommermehrkampf. – Sissach: 1. Runde Gerätemeisterschaft

13. Rad: Derby du Rhin (Etappe)15. Leichtathletik: Abendmeeting19. Kunstturnen: Final der

Gerätemeisterschaft

19./20. Fechten: Schweizerische Degenmeisterschaft 19., 26. Faustball: Basler Meisterschaft

Ringen: Jugendriegenwettkampf. – St.-Alban-Stafette
 Birsfelden: Mannschaftswettkampf im

Gewichtheben 26,/27. Turnhalle MOS: Internationales Tischtennisturnier. – Schützenmatte: Kantonale Einkampfmeisterschaften. Satusgrund: Kantonaler Spiel- und Lauftag. – Ringen: Junioren- und Schülerturnier (Wettstein) Rad: 41.Internationales Kriterium für

Elite-Amateure. – Faustball: Treffen beider Basel Badminton: Interclubmeisterschaften der

28. Badminton: interculomeisterschaften: Regio, Finalrunde
30. Fussball: Junioren-A-Dreiländerpokal
31. Baselstädtischer Schwingertag
Juni: 2. Faustball: Constantia-Cup
2./3. Satus: Robi-Schmid-Gedenkturnier Turnplatz Schützenmatte: Jugend- und Nachwuchswettkämpfe

Bogenschiessen: «Goldener Bogen von Basel», internationaler Wettkampf

Mai: 25,/26. Stadion St. Jakob: Internationale Polizeimusikschau Juni: 8./21. Rosentalanlage: Zirkus Knie

Das ganze Jahr. Kunstmuseum: eine der bedeutendsten Kunstsammlungen der Welt. Alte Meister: Konrad Witz, Niklaus Manuel, Holbein-Familie, Urs Graf. Moderne Malerei: Braque, Léger, Gris, Chagall, Klee, Picasso- und Giacometti-Saal. Kupferstichkabinett. – Historisches Museum: Gotische Skulpturen und Wandteppiche Skulpturen und Wandteppiche,
Münsterschatz. – Kirschgarten:
Wohnkultur des 18. Jahrhunderts. –
Augustinergasse: Museum für
Völkerkunde (reichhaltige Sammlungen
aus Ozeanien und Altamerika,
Textiliensammlung), Schweizerisches
Museum für Volkskunde,
Museum Katurhisches Museum Naturhistorisches Museum Schweizerische Papierhistorische Sammlung. – Stadt- und Münstermuseum (Kleines Klingental): Skulpturen des Basler Münsters, Stadtmodelle und -ansichten. – Antikenmuseum: Kunstwerke aus der griechischen und römischen Antike Schweizerisches Spielzeugmuseum im Wettsteinhaus in Riehen. – Schweizerisches Pharmazie-Historisches Museum: Historische Apotheken und Laboratorien, Medikamente, Amulette. Jüdisches Museum der Schweiz: Gegenstände jüdischen Kults. Schweizerisches Turn- und

Sportmuseum: Geräte und Dokumente zur Geschichte der Leibesübungen. – Progressives Museum: Sammlung moderner Kunst. – Rheinhafen Kleinhüningen: «Unser Weg zum Meer», Ausstellungen über schweizerische Rhein- und Seeschiffahrt. – Römerhaus und Museum in Augst bei Basel. – Wechselausstellungen in Kunsthalle, Gewerbemuseum und Universitätsbibliothek. – Zoologischer Garten mit Vivarium, grösster Tiergarten der Schweiz. – Botanischer Garten. – Tiergarten Lange Erlen

Mai: Bis 20. Kegeln: Mondmeisterschaft Juni: 6. Nidwaldnerhof: Heimatabend 9. Schiffsstation: Pfingstkonzert

### Bellinzona

Maggio/1.o nov. Castello Unterwalden: Museo delle arti e tradizioni popolari Maggio: 17. Chiesa di San Biagio, Ravecchia: Concerto Peter-Lukas Graf, flautista; Ursula Holliger, arpista Ciclismo: Giro del Gambarogno, gara in

linea
Giugno: 2/3. Calcio: Torneo svizzero

9/10. Campionato svizzero di boccie

# Bergün

Juni: 2. Minigolfturnier

Konzerte und Theater Mai/Juni. Spielzeit des Stadttheaters (Oper, Operette, Schauspiel, Ballettl, des Atelier-Theaters, des Kleintheaters, des Theaters «Die Rampe», des Theaters am Zytglogge, des Theaters am Käfigturm, des Zähringer-Refugiums, der Pflegestätte für Musische Künste und des Marionettentheaters

Mai: Bis 28. Atelier-Theater: «Caroline», Komödie von W. Somerset Maugham 11. Kursaal: Orchestre de la Suisse romande. Leitung: Wolfgang Sawallisch. Chœur de la Radio Suisse romande, Chœur Pro Arte. Leitung: André Charlet. Solisten Kursaal: Cabaret Rotstift 27. Kursaal: Matineekonzerte

16. Radio-Studio: Berner Streichquartett und Vokalsolisten. – Konservatorium: Gitarrenabend. – Theater am Zytglogge: Premiere «Tellenvisionen» von

W. Gutmann
Kursaal: Schweizer Armeespiel
/18. Casino: Symphoniekonzerte. Leitung: Charles Dutoit. Solisten und Chœu d'hommes du Brassus. Leitung: André Charlet 18. Kursaal: Musik und Ballett aus

18. Kursaal: Musik und Ballett aus Jugoslawien (Folklore)
22. Französische Kirche: Abendmusik
25. Casino: San Francisco Symphony Orchestra. Leitung: Seiji Ozawa. – Casino: Kammermusikabend. – Stadttheater: Premiere «Die schweigsame Frau», komische Oper von Richard Strauss
28. Casino: Zürcher Kammerorchester. Leitung: Edmond de Stoutz. Solist: Maurice André, Trompete
30. Mai/Juni. Atelier-Theater: «Porträt eines Planeten» von F. Dürrenmatt
Juni. Kleintheater, Die Rampe und Zähringer Refugium: Internationales Festival kleiner Bühnen

Casino: Symphoniekonzert. Leitung: Charles Dutoit. Solisten. Mitwirkend: Berner Vokalensemble, L'Echo romand de Berne. Leitung: François Pantillon 4. Casino: Klavierabend E. Giles

Ausstellungen und Messen
Mai/14. Okt. Abegg-Stiftung Riggisberg:
Sammlung und Wechselausstellungen.
Textilien des 17. und 18. Jahrhunderts
Mai/3. Juni. Kunsthalle: Cy Twombly. –
Kammerkunsthalle: Bezzola, Photos aus
Israel/Fred Sandback. –

Gewerbemuseum: «Color Design in Agfa Contour». – PTT-Museum: «Pfadfinderbewegung» – philatelistische Dokumente 1900–1971

Mai: Bis 20. Gewerbemuseum: Schweiz. Arbeitsgemeinschaft Gestaltendes Handwerk. – Berner Schulwarte:

Handwerk. – Berner Schulwarte:
Ausstellung der Privatschule Schlössli, Ins
Bis 28. Vitrine Baumesse: Ursula Ammann
Mitte Mai/Mitte Okt. Schloss Landshut
(Wasserschloss des 17.Jahrhunderts):
Schweiz. Museum für Jagd und
Wildschutz. Sonderausstellungen
19. Mai/17.Juni. Stadtgärtnerei Elfenau:
«2. Salon de Mai». Thema: «Pflanzenwelt,
Mensch und Baton

Mensch und Beton»
30. Mai/28. Juni. Vitrine Baumesse: Beat Schürch Juni/14. Okt. Kunstmuseum: Paul Klee - das zeichnerische Werk von den Anfängen bis 1920

- Juni/8. Juli. Gewerbemuseum im Kornhaus: Gesellschaft schweizerischer Malerinnen, Bildhauerinnen und Kunstgewerblerinnen, Sektion Kanton Bern 3. Juni/31. Aug. Landesbibliothek:
- Schweizerische Exlibris 5. Juni/16. Sept. PTT-Museum: «Weltraumphilatelie»

Feste und Folklore Mai: 16. Münsterplatz: Traditioneller Geraniummarkt

19. Kursaal: 38. Trachtenchilbi

Internationale Kongresse Mai: 10,/12. Kongress europäischer Waggonfabrikanten 16./24. Exekutivrat Weltpostunion

23./28. British Law Society
Juni: 4./6. Internationaler
Konditorenmeisterkongress

4./8. Konferenz der europäischen Brandversicherungsgesellschaften. – Erziehungsministerkonferenz des Europarates. – Gesellschaft für Arzneipflanzenforschung

Mai: 19./20. 14. Schweizerischer Zweitagemarsch 25./27. Jagdschiessanlage Bergfeld:

Schweizerische Skeetmeisterschaft

25. Mai/3. Juni. Flugplatz Belpmoos: Schweizerische Segelflugmeisterschaften

Mai/Okt. Täglich Abendbeleuchtung der Altstadt

Das ganze Jahr. Bernisches Historisches Museum: Kultur- und Kriegsgeschichte von Stadt und Kanton Bern. Wandteppiche der Burgunderbeute. – Kunstmuseum: Trecento, Berner und Schweizer Kunst seit dem 15. Jahrhundert. Europäische Meister des 19./20. Jahrhunderts. Grösste 19,/20. Jahrhunderts. Grösste
Klee-Sammlung der Welt. Rupf-Stiftung
(Braque, Gris, Picasso u. a.), —
Naturhistorisches Museum:
Dioramenschau. — Schweizerisches
Alpines Museum: u. a. Reliefs,
Panoramen. — Schweizerisches
Gutenbergmuseum: Geschichte des
Buchdrucks. — Schweizerisches Museum
für Buchbinderei. — Schweizerisches
PTT-Museum: Markensammlungen. —
Schweizerisches Schützenmuseum:
Entwicklung der Feuerwaffen. —
Schweizerisches Schützenmuseum:
Entwicklung der Feuerwaffen. —
Schweizerisches Bern,
Parkterrasse 16: Permanente
Baufachausstellung. — Bärengraben. — Farkterfasse 16: Permanente Baufachausstellung. – Bärengraben. – Tierpark Dählhölzli. – Botanischer Garten. – Kursaal, Casino, Kornhauskeller: Täglich Nachmittags- und Abendkonzerte. – Kaffeebar Shalimar: Swiss Jazz School Club: Täglich Jazzkonzerte

# Biel/Bienne

Mai: 12. Rad: 4. Nationales Amateurkriterium 25., 30. «Der Barbier von Sevilla» von G. Rossini

Das ganze Jahr. Eidgenössische Turn- und Sportschule Magglingen: Ausbildungskurse für Sportlehrer(innen), Instruktions- und Leiterkurse sowie Ausbildungskurse der schweizerischen Turn- und Sportverbände

# Binningen

Mai: 12./13. Internationaler Moderner Fünfkampf

# Braunwald

Juni/Aug. Geführte botanische Exkursionen. -Alpiner Rosengarten

### Bremgarten

18. Mai/1. Juli, Galerie beim Kornhaus Edeltraud Abel, Ursula Brüngger, Erwin Kohlund, Hans Neuburg

Mai/Ende Okt. Besichtigung des Stockalperschlosses (ausgenommen Montag)

Mai: 19. Oberwalliser Kellertheater: «L'Ombre d'un Franc Tireur» 25. Oberwalliser Kellertheater: René Quellet,

Pantomime

25./26. 2. Internationales Automobilrallye am Juni: 1./2. Oberwalliser Kellertheater

Andreas Bossard und Bernie Schürch

8. Oberwalliser Kellertheater: Puppenbühne
Rolf Meyer

### Brissago

Maggio: 12. Concerto Jazz 31. Ciclismo: Campionati ticinesi Giugno: 3. Ronco: Sagra del Pesce 9. Ronco: Concerto classico

Das ganze Jahr. Täglich geöffnet: Vindonissa-Museum, Klosterkirche Königsfelden, Habsburg. – Stäbli-Stübli: Werke der Kunstmaler Stäbli, Anner, Müller, Giger

Mai/Okt. Kursaal: Konzert, Boulespiel. - Ab

Juni Attraktionen
Mai: 11. Aula: Theater mit Tanz
Juni/Aug. Kronenplatz: Serenaden

Mai/31. Okt. Schloss Werdenberg: Täglich

geöffnet Juni: 2. Kath. Kirche: North Dakota State University Choir, USA. Leitung: Edwin R. Fissinger

Mai: 30./31. Schwimmbadwiese: Zirkus Knie

Toute l'année. Musée gruérien (fermé le dimanche matin et le lundi)

Mai: 15. Dorfpark: Platzkonzert 31. Bauernlandständli

Mai: 12. «Handfeste» (700 Jahre Stadt Burgdorf): Tag des Amtes Burgdorf. Internationales Schwimmeeting

Internationales Schwimmeeting
19. 100 Jahre Gymnasium Burgdorf
20. Kirchbühl: Eröffnung der neu gestalteten
Sammlung für Völkerkunde
24. Casino-Theater: «Der Barbier von Sevilla»,
Oper von G. Rossini (Städtebundtheater)
25. Mai/4. Juni. In den Schaufenstern:
Ausstellung der deutschen und
schweizerischen Zähringerstädte
26. Handfester Offizieller Tag.

26. Handfeste: Offizieller Tag
27. Handfeste: Grosser Festzug. – 75 Jahre Trommler- und Pfeiferkorps
31. Gotthelfpark: Konzert der Arbeitermusik

Juni: 2. Wehrsport 60-km-Lauf
3. Handfeste: Grosser Festzug
7. Casino-Theater: «Porträt eines Planeten»
von F. Dürrenmatt

Das ganze Jahr. Rathaus: Sammlung für Völkerkunde. – Museum im Schloss

# Bürglen

Juni/Okt. Tellmuseum: Täglich geöffnet

# Institut de Gruyères 800 m canton de Fribourg/Suisse jeunes gens «La Gruyère»

L'institut «La Gruyère» reçoit 50 internes de 10 à 20 ans 6 semaines de cours de vacances d'été 5 juillet au 15 août 1973 Ecole membre de la Fédération suisse des écoles privées

Renseignements et prospectus à la direction, téléphone 029 6 21 15 Familles Vial et Butty

Section commerciale (Diplôme officiel) Section classique Section scientifique Section «Cours de langue française» (Diplôme officiel) Section primaire préparatoire Cours de rattrapage et de raccorde-Préparation des examens d'entrée

aux collèges officiels Changements d'orientation Internat Sports d'été Externat Sports d'hiver

### Champéry

Juin: 3. Finale du Tour cycliste du Haut-Lac

### Château-d'Œx

Mai: 12/13. Abbaye de Château-d'Œx 18/19. CCL: Spectacle Juin: 2. L'Etivaz: Tir avec kermesse

### La Chaux-de-Fonds

Mai: 31. Chez Robin-des-Bois (rive du lac de Moron): Réunion des Amis du Doubs Juin: 7/9. Fête romande des accordéonistes

Toute l'année. Musée d'histoire naturelle: Faune et flore du Haut-Jura et du Doubs; collections africaines; dioramas. – Musée des beaux-arts: Musée témoin de l'Art de la seconde moitié du XXe siècle. – Art haut-neuchâtelois de Léopold Robert à Le Corbusier. – Musée d'histoire: Médailler, armurier, les événements de l'histoire neuchâteloise: meubles XVIIIe siècle. – Musée international d'horlogerie (chaque dimanche): «Les trésors de l'horlogeria européenne». – Musée artisanal et paysan: Collections jurassiennes. Vivarium de la Bonne-Fontaine

12. Mai/17. Juni. Bündner Kunsthaus: Jubiläumsausstellung Leonhard Meisser Mai: 12./13. St.-Martins-Kirche: Oratorium

Mai: 12./13. St.-Martins-Kirche: Oratorium
«Die Jahreszeiten». Leitung: L. Juon.
Solisten. – 5. Interkantonale
Dressurprüfung
13. Einzelwettschiessen. – Radiowanderung
16. Rathaussaal: Konzert Andrea
Manz/Curdin Coray
19. (21. Kautisets).

19./21. «Kantifest»

19/21. «Rantitest»
25. Mai/3. Juni. HIGA, Handels-, Industrieund Gewerbeausstellung
27. Kantonaler Jugendriegetag
31. Mai/3. Juni. «Synode 72», 2. Session
Juni: 1/5. Dreiländertreffen des katholischen
Buchhandels

Das ganze Jahr. Bündner Kunsthaus: Werke von Angelica Kauffmann, Giovanni Segantini, Giovanni, Augusto und Alberto Giacometti, Ernst Ludwig Kirchner, Alois Carigiet usw. – Rathaus: Jeden 1. Freitag im Monat Mineralienbörse

### Crans-sur-Sierre

Mai: 13, 19/20. Golf: Coupe du Printemps, Championnat du club Juin/sept. Tous les mardis et vendredis,

excursion en montagne. – Tous les jeudis, promenade botanique. – Ski à la Plaine-Morte Juin: 3, 9. Golf: Coupe Hôtel Eden, Coupe

Hôtel Carlton

### Davos

Mai: 15. Eröffnung der Forellenfischerei im Davosersee und Schwarzsee/Laret

Mitte Mai/Anf. Okt. Täglich Ausflugsfahrten mit Privatcars
Ab 19. Hallenbad in Betrieb

20./23. Symposium «Planen und Bauen für Betagte» Juni/Okt. Bergsteigerschule: Geführte Bergtouren. – Ausflugsfahrten mit

Postautos
Ab Anf. Juni. Vita-Parcours. – Alpengarten
Schatzalp geöffnet

Juni: Ab 8. Casino: Spielsaal täglich geöffnet

9. Golf: Eröffnungsspiel
9./11. Golf: Jack Ettinger's Pfingst-Eclectic
Ab 10. Heimatmuseum: Sonntag- und Mittwochnachmittag geöffnet

# Delémont

Mai: 12. Concert «Compositeurs jurassiens» et création «Son et Lumière» 26. Récital Gérard Wyss, pianiste

# Dorénaz

Mai: 25/27. Festival des Musiques du Bas-Valais

Dornach (Goetheanum)

Mai: 12., 27. Eurythmie

13. Halmi-Trio, Frankfurt 18./20. Marionettenbühnen Hannover und

Marburg

26. Eurythmischer Studienabend

Juni: 2./3., 10./11. «Faust», 1.Teil, von

J.W. Goethe

9. Eurythmie

# **Ecuvillens-Posieux**

Mai: 26/27. 9e Marche de la Sarine

# Elgg ZH

Mai: 20. Kirche: Orgelkonzert Konrad Philipp Schuba

# **Emmental**

Mai: 12./13. Trub: Emmentalisches Jubiläumsschwingfest

13. Langnau: Springkonkurrenz 17., 19., 25., 26. Langnau: Theateraufführungen

18./20. Sumiswald: Spitalbasar 19./20. Eriswil: Emmentalischer Musiktag 26. Burgdorf: «Handfeste», offiz. Tag

Ja, Maj/30. Sept. Täglich Kurkonzerte
Juni/Sept. Jeden Donnerstag Kletterkurse für
Anfänger und Fortgeschrittene; Kletterund Hochtouren. – Titlis-Sommerskilauf.
– Hallenbad: Schwimmkurse in Gruppen

Mai/sept. Câbles tracteurs pour skieurs nautiques et école de ski nautique

Toute l'année. Musée: Archéologie lacustre, art populaire régional, collections d'armes anciennes, grenouilles naturalisées

### Fiesch

Mai/2. Juni. Schweizer Bergsteigerschule:

Frühlings-Skihochtourenwochen 3.Juni/13. Okt. Schweizer Bergsteigerschule: Ausbildungs-, Kletterund Hochtourenwochen

Juni: 3,/30. Schweizer Bergsteigerschule: Frühlingswanderwochen

### Flims Waldhaus

Mai: 12. Jodlerabend Juni: 2./3. Schweizerische Fechtmeisterschaften: Degen-Einzel

### Frauenfeld

Mai: 23./24. Marktplatz: Zirkus Knie

Das ganze Jahr. Schloss: Museum des Kantons Thurgau. – Kunstsammlung Bernerhaus: Sonntags geöffnet

### Fribourg/Freiburg

11 mai/17 juin. Musée d'art et d'histoire: Jean Crotti Mai: 12. Cyclisme: Arrivée d'une demi-étape

Aula de l'Université: «Requiem», de Verdi.

Aula de l'Université: Chorale de la Police
Tennis: Tournoi juniors
Aula de l'Université: «Requiem», de Verdi.

Orchestre symphonique de Sofia 24/25. Championnats universitaires d'athlétisme et de football

26/27. Parc de la Poya: Concours hippique officiel. – Terrain des Neigles: Concours international de pétanque
31. Championnat romand cycliste par équipes

Juin: 1er/2. Piscine de la Motta: Tournoi de water-polo 9/10. Tennis Guintzet: Championnat romand

de tennis pour juniors 10. Terrain des Neigles: Concours international de pétanque

Toute l'année. Musée d'histoire naturelle (sauf le samedi et le dimanche matin). – Musée d'art et d'histoire (sauf le lundi): Peintures et sculptures du Xe au XXe siècle; vitraux, orfèvrerie médiévale. – Cathédrale St-Nicolas: Tous les mercredis concert d'orgues. – Piscine couvert du Schönberg

Juni: 4./5. Ebnet: Zirkus Knie

Concerts et théâtres

Mai/16 juin. Nouveau théâtre de Poche: «Bouvard et Pécuchet» Mai/2 juin. Salle Pitoëff: Théâtre Boulimie «10 BIS»

Mai. Saison du Grand-Théâtre, du Mai. Saison du Grand-Ihéâtre, du
Casino-Théâtre, du Théâtre de la
Comédie, du Nouveau Théâtre de Poche,
du Théâtre de Carouge, du Théâtre de
l'Atelier et du Théâtre Pitoëff
Jusqu'au 13. Théâtre de la Comédie: «Les
Mousquetaires au Couvent»
11/12. Salle Musica Antiqua: Musique
baroque

baroque 13/14. Victoria-Hall: «Missa solemnis», de

Beethoven. Direction: Chen Liang-Sheng
15. Bossy: Récital Isabelle Nef, clavecin et

pianoforte pianoforte

16. Victoria-Hall: Chœur et Orchestre de la Philharmonie de Sofia

18. Patinoire: Récital Mike Brandt

19. 22, 23, 27. Chapelle de Marval, Dardagny: «Concerts à la Campagne»

20. Temple St-Gervais: Concert du Cercle J.-S. Bach. Direction: Paul Rudhardt

1. Musée d'art et d'histoire: Freemble

Musée d'art et d'histoire: Ensemble

Victoria-Hall: San Francisco Symphony Orchestra. Direction: Seiji Ozawa. – Patinoire Vernets: Super Gala Pop

Dynasty Crisis 27, 31. Grand-Théâtre: «Tannhäuser»,

opéra de R. Wagner Conservatoire: Récital de clavecin Zolette Rehberg

26. Conservatoire: Orchestre de chambre McGill, Montréal. Direction: Alexander

28. Conservatoire: Quatuor de flûtes

- 29. Grand-Théâtre: San Francisco Pacific
- 30. Radio-Genève: OSR, mercredi
- symphonique Juin: 2, 5, 11. Grand-Théâtre: «Tannhäusen», opéra de R. Wagner 5. Piscine Grand-Lancy: Harmonie nautique
- 7. Basilique Notre-Dame: Concert l'Alauda

Expositions et foires

Mai/10 juin. Petit-Palais: «Peintres suisses romands» (Vallotton, Steinlen, Barraud, Bosshard)

Mai: Jusqu'au 13. Palais des Expositions: Salon de l'Ameublement et de la Décoration

Jusqu'au 20. Athénée: Pierre Baud, sculpteur. – Galerie Société mutuelle artistique: Jean Blaile, peintre. – Musée Rath: Jean Latour, batiks, sculptures, sérigraphies Jusqu'au 22. Athénée: Jean Baier

24 mai/22 juin. Athénée: Peter Haden, sculpture et dessins 25 mai/17 juin. Athénée: Violette Goehring,

peintre

31 mai/3 juin. CICG: Exposition dans le cadre du 14e Congrès des dermatologistes et syphiligraphes de langue française

Juin: 2/3. Dardagny: Fête cantonale musicale

Congrès internationaux et séminaires Mai: 7/25. Organisation mondiale de la Santé (OMS)

25/26. Palais des Expositions: Entretiens de cardiologistes de langue française, avec exposition

26 mai/8 juin. Organe international de

contrôle des stupéfiants mai/3 juin. CICG: 14e Congrès de l'Association des dermatologistes et syphiligraphes de langue française Juin: 6/28. Organisation internationale du

Juin: 6/7. Patinoire: Haute Ecole de dressage

Mai: 8/13. Patinoire Vernets: «American

Water Circus», revue aquatique 26/27. Veyrier: Grande kermesse avec les

Very-Girls 30 mai/11 juin. Plaine de Plainpalais: Cirque

Toute l'année. Musée d'art et d'histoire. – Cabinet des estampes. – Salle de l'horlogerie. – Galerie Haute Epoque. – Musée d'Athénée. – Le Petit-Palais. – Bibliothèque publique et universitaire. – Musée Ariana. – Collections Baur. – Institut et Musée Voltaire. – Musée des instruments anciens de musique. – Musée d'histoire des sciences. – Musée d'éthnographie. – Muséum de l'histoire naturelle et Musée régional. – Conservatoire et Jardin botaniques. Bibliothèques municipales. – Musé Genève de l'automobile, de la motocyclette et du cycle

# Goldau

Mai: 25./27. 75 Jahre Männerchor Goldau

# Göschenen

Das ganze Jahr. Verkehrsbüro: Bergkristallausstellung

Mai/31. Okt. Schloss Werdenberg: Täglich geöffnet

# Grandson

Juin: 8/11. Voile: Championnat suisse,

# Grindelwald

Mai. Täglich geführte Skihochtouren und Gletscherabfahrten. Beginn der Fischerei in der Lütschine; Eröffnung der Gletscherschlucht

Ende Mai. Eröffnung des geheizten Schwimmbades

# Gruvères

Toute l'année. Château de Gruyères

# Gstaad

Juni/Okt. Geführte Hochgebirgstouren Juni/Sept. Sommerskilauf auf dem Diableretsgletscher Juni/Aug. Gästeschwimmkonkurrenzen und

-tennisturniere

Juni: 1,/3. Internationales
Tontaubenschiessen (fosse olympique)
2,/3. Kantonalbernischer Nationalturnertag

Mai/Sept. Kursaal: Nachmittagskonzerte, Unterhaltungs- und Appenzellerabende usw. - Kursaalgalerie: Kunstausstellungen

Das ganze Jahr. Jeden Freitag Vieh- und Warenmarkt

Mai: 27. Aula Lehrerseminar: Improvisation in alter und neuer Musik

Mai: 27. Kirchgemeindehaus: McGill Chamber Orchestra. Leitung: Alexander Brott

Mai/Sept. Golf- und Segelpauschalen Mitte Mai/Sept. Kursaal-Casino: Konzerte Dancing, Boule, Folkloreabende, Modeschauen usw. 15. Mai/27. Sept. Jeden Dienstag und

15. Mai/27. Sept. Jeden Dienstag und Donnerstag BLS-Extrafahrt nach Stresa-Isola Bella Mai: 25. Kursaal: McGill Chamber Orchestra, Montreal. Leitung: Alexander Brott 29. Mai/25. Sept. Jeden Dienstag

BLS-Extrafahrt nach Zermatt Juni: 10. Kursaal: Pfingstkonzert der Stadtmusik

### Kandersteg

28. Mai/4. Juni. Reitkurs für Anfänger Juni: 2. Eröffnung des geheizten Schwimmbades und des Vita-Parcours

Geführte Blumenwanderung Konzert: Jugendkapelle Villingen. Orgelkonzert

# Kirchberg SG

Mai: 27. Toggenburgischer Schwingertag

2. Juni/15. Sept. Tennisferien: Kurse, Lehrfilme, Fitnessprogramm

Juni: 2./3. Langstreckenlauf und Volksmarsch Kreuzlingen

Mai: 11. Aula des Seminars: Loosli-Marionetten 28./29. Festwiese: Zirkus Knie

### Küssnacht a. R.

Mai: 20. 50. Schwyzer Kantonalschwing- und

# Lachen am See

Mai: 12./13. 6. Internationale Wandersporttage: Volks- und Voralpenmarsch

Mai: 15. Ref. Kirche: Kirchenkonzert 27. Kirche Litzwil: Kammermusiker Bern Juni: 1/11. Marktplatz: Schaustellermesse

# Lausanne

Concerts et théâtres Mai/3 juillet. Théâtre de Beaulieu: 18e // Julilet. Théâtre de Beaulieu: 18e Festival international de Lausanne. 12 mai: Théâtre du Silence; 18 mai: English Chamber Orchestra. Direction et soliste: Pinchas Zukerman, violoniste; 21 mai: «Ivan le Terrible», opéra de Rimsky-Korsakov (Opéra de Belgrade); 22 mai: 4/ Amour de Tesis Organos; 22 mai: «L'Amour des Trois Oranges», opéra de Prokofiev (Opéra de Belgrade); 23 mai: Trio Istomin/Stern/Rose; 25 mai: «Eugène Onéguine», opéra de «Eugene Uneguine», opera de Tchaïkovsky (Opéra de Belgrade); 26 mai: «Boris Godounov», opéra de M. Mussorgsky (Opéra de Belgrade); 28 mai: Récital Arthur Rubinstein, pianiste; 1er/2 juin: London Festival Ballet et OCL; 6 juin: Récital Nathan Milstein, violoniste; 12 juin: Orchestre national de l'ORTF, Paris. Direction: Jean Martinon. Soliste: Igor Direction: Jean Martinon. Soliste: Igor Oïstrakh, violoniste; 14 juin: Orchestre national de l'ORTF, Paris. Soliste: Géza Anda, pianiste; 16 juin: Orchestre national de l'ORTF, Paris. Direction: Erich Leinsdorf. Soliste: Isaac Stern, violoniste; 20 juin: Cathédrale: Münchener Bach-Chor et OCL. Direction: Karl Richter; 22 juin: Rallets Félix Blaska; 23

Richter; 22 juin: Ballets Félix Blaska; 23 juin: Welsh National Opera; 26/27 juin: Ballet de l'Opéra de Zurich et OSR; 2/3 juillet: Ballet folklorico de Mexico

Mai: 18. Cathédrale: Concert d'orque 22 mai/2 juin. Théâtre des Faux-Nez: Les Colombaïoni

24. Eglise Notre-Dame: Concert d'orgue Giuseppe de De Donà, Venise luin: 1er, 8. Cathédrale: Concerts d'orgue 5/9. Théâtre de Vidy: «Arlequin poli par l'Amour», de Marivaux

Expositions et foires Mai: 19. Place de Milan: Marché aux

géraniums 26. Marterey-Bugnon: Marché aux fleurs 26/27. Palais de Beaulieu: 5e Exposition-bourse internationale aux

minéraux 31 mai/4 juin. Palais de Beaulieu: Exposition IFAS (équipement médical)

# Ausbildung

# **Institut Montana** Zugerberg

für Söhne von 10 bis 19 Jahren

auf 1000 m Höhe zwischen Zürich und Luzern. 4 Schülerheime nach Altersstufen.

Schweizer Sektion: Alle Schultypen bis zur kantonalen Maturität (Primarschule, Gymnasium, Handelsschule).

American Section: Grades 6-12, College Entrance Examinations. Summer School.

Sezione italiana: Scuola media e Liceo scientifico legalmente riconosciuti. Corsi estivi.

Auskunft und Prospekte durch den Direktor Dr. J. Ostermaver Telefon 042 21 17 22. Postadresse: 6316 Zugerberg

> A summer program for children of many nations Ages six to twelve

# Le Château des Enfants

Two sessions: June 30 to July 27 - July 29 to August 25. A month of valuable learning experience offers instruction in French, swimming, tennis, riding, painting. Lessons in English available. Excursions. Careful supervision by trained, dedicated French and American staff. Campus near Lugano. Sponsored by The American School in Switzerland, M. Crist Fleming, Director.

Write: Le Château des Enfants, The American School in Switzerland, CH - 6926 Montagnola-Lugano, Switzerland. Tel. Lugano 2 89 04

Internationales Töchterinstitut (gegründet 1880)

# LA CHATELAINIE

Saint-Blaise/Neuchâtel (Französische Schweiz)



Vollausgebaute Töchterschule in bevorzugter Lage am Neuenburgersee. Spezial-Französisch- und -Englischkurse für Deutschsprechende sowie Sekundar-schule, Progymnasium und Handelsabteilung. Unterricht in französischer, deutscher und englischer Sprache. American High School (8–12 Gr.). Vier Internatshäuser. Kleine, bewegliche Klassen. Sorgfältige Verpflegung. Park und Sportplätze. Individuelle Ausbildung.

Schuljahr 1973-1974: Beginn im September oder Januar

Ferienkurse (4 bis 9 Wochen): Juli und August

Dokumentation unverbindlich durch: La Châtelainie CH-2072 Saint-Blaise/Neuchâtel

# **ECOLE** MODERNE Externat mixte

Pensions et familles

12, pl. Numa-Droz Neuchâtel tél. 038 24 15 15

Cours de français programme intensif Vacances d'été de 3 à 8 semaines

Méthode audio-visuelle par laboratoire de langues.

Secrétariat commercial - médical - tourisme. Secondaires, préparation aux écoles supérieures. Certificats et diplômes.

**Enseignement** 



# Hotel Montana Luzern



### Das ganze Jahr geöffnet!

ldeal gelegenes Erstklasshaus, ruhig, sonnig, staubfrei Restaurant, Bar, private Seilbahn gratis Helle Konferenz- und Bankettsäle Telefon 041 225791, Telex 78591, Privat-«P» Ed. W. Gianella, Direktor



1014 m ü. M.

Südalpines Tal 35 km von St. Moritz. Unberührte Natur und einzigartiges Wandergebiet. Gute Wanderwege, schöne Bergseen.

Prächtiger Höhenweg Alp Grüm-Selva. Wanderwoche im Juni und September. Günstig für Frühlings- und Herbstferien. Gute Hotels, Pensionen, Ferienwohnungen. Schwimmen, Rudern, Tennis, Vita-Parcours.

Prospekte durch

**ENTE Turistico-Verkehrsverein Poschiavo** Tel. 082 5 05 71

# AROSA

# für aktive Ferien in gesunder Bergluft im Sommer und Winter

Auskunft und Prospektmaterial: Kurverein Arosa, 7050 Arosa Telefon 081 31 16 21

# Bahnhofbuffet und Schiffsrestauration Romanshorn

Bekannt für gepflegte Küche Neuer Gerant: Familie R. Wieser-Wermelinger Telefon 071 63 11 63

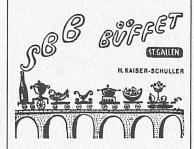


# Thurgauerhof Weinfelden

Kongresszentrum

Treffpunkt für geschäftliche und ge-sellschaftliche Anlässe in der Ost-

Telefon 072 5 28 93 - Telex 77 493





Hotel-Restaurant Telefon 01 42 52 40 100 Betten, Alle Zimmer mit Telefon, Zimmer mit Frühstück ab Fr. 25.–, alles inbegriffen. Diverse Säle, Sitzungszimmer Restaurant. Menü oder à la carte Eigener Parkplatz Dir. Hausammann-Voney





Badenerstrasse 357 Telefon 01 52 65 00 Telex 53381 Unentgeltliche Telefonverbindung ab Hotel-Informationsanlage Zürich HB

Das Haus der gehobenen Mittelklasse

Das Haus der gehobenen Mittelklasse
200 Betten, moderne Zimmer mit TV, Radio,
Telefon, Dusche und Privattoilette
Einzelzimmer Fr. 46.—, Doppelzimmer Fr. 75.—
Onpe TV und Privattoilette Einzelzimmer Fr. 35.—
Doppelzimmer Fr. 55.—
inkl. Bedienung und amerikanischen Frühstücks
Gediegener Aufenthaltsraum
Täglich frische Meeresspezialitäten im Restaurant
Grosser Parkplatz Garage gratis
4 Autominuten vom Hauptbahnhof entfernt

Fêtes Mai: 25/27. Fête du quartier

Marterey-Bugnon
Juin: 1er/3. Crissier: Festival suisse des
musiques de cuivres

Congrès internationaux Mai: 13/17. Palais de Beaulieu: Congrès du

Rotary International 24/27. Palais de Beaulieu: 10e Congrès de l'Association médico-sociale protestante

I Association medico-sociale profestant de langue française 27/30. Palais de Beaulieu: 1er Congrès mondial de broncho-œsophagologie 31 mai/3 juin. Palais de Beaulieu: 2e Symposium de sophologie Juin: 9/10. Palais de Beaulieu: 4e Congrès

international de sérocytologie

Mai: 26/27. Athlétisme: Championnats vaudois simples

27. Journée romande de marche 30. Athlétisme: Relais

Toute l'année. Musée cantonal des beaux-arts (Palais de Rumine). – Musée historique de l'Ancien-Evêché, place de la de l'Ancien-Evêché, place de la Cathédrale 2 (Collections de l'Association du Vieux-Lausanne). – Musée de Mon-Repos, parc Mon-Repos: Collections Benoist, Constant et Morel. – Musée olympique, parc de Mon-Repos. – Musée romain de Vidy, chemin du Bois-de-Vaux 20. – Musée du tapis ancien, rue du Bourg 29. – Vivarium, chemin de Boissonnet 82

### Lenzburg

Mai/Okt. Schloss: Täglich geöffnet (ausgenommen Montag). Garten, Schlossanlage, antikes Mobiliar in den ehemaligen Privatgemächern. Ausstellungen: Sammlung Zschokke. Alte Kunstschlosserarbeiten und Wirtshausschilder. Die Bestände der kantonalen historischen Sammlung

### Lenzerheide-Valbella

Juni/Sept. Forellenfischen im Heidsee

### Leukerbad

Juni: 3. Dorfplatz: Folkloreabend

### Leysin

Mai: 13/16. Congrès international Rotary 15. Grand-Hôtel: Soirée folklorique

### Libingen bei Bütschwil

Mai/Okt. Albert-Schweitzer-Gedächtnisturm: Jeden Samstag- und Sonntagnachmittag Glockenspielkonzert Walter Meierhans (grösstes Glockenspiel Europas)

Mai: 12. Gewichtheben: Nachwuchswettkampf Juni: 6./7. Gitterli: Zirkus Knie

Mai: 27. Swiss Festival Trio

# Locarno

Mai/5. Juli. «I Concerti di Locarno» Mai/Juni. Theatervorstellungen in italienischer, französischer und deutscher

Sprache Mai: 13. Rad: Amateurstrassenrennen 18. Zürcher Klavierquintett

29. Coro Palestrina

Juni: 9,/10. Blumenfest mit grossem Blumenkorso

Das ganze Jahr. Casino-Kursaal: Konzerte, Theater, Dancing, Variété, Boule, Kunstausstellungen. – Museo Arp im Castello Visconti

Toute l'année. Musée des beaux-arts. – Musée historique. – Musée d'horlogerie au Château des Monts: Histoire de la Mesure du Temps; collection des automates Maurice Sandoz, etc. Horlogerie 1971. – Musée Alexandre Girod: Peintures, meubles, etc. du peintre loclois XIXe siècle

Concerts et théâtres Mai/27 oct. Parc municipal: Concerts du

matin

Mai: Jusqu'au 29. «I Concerti di Lugano» 11. Théâtre Kursaal: Festival Strings Lucerne. Direction: Paul Baumgartner. Soliste:

Michael Studer, pianiste Théâtre Kursaal: Concert symphonique de l'Orchestre RSI. Direction: Marc Andreae.

Soliste: Salvatore Accardo, violoniste Récital Arturo Benedetti Michelangeli,

pianiste 25. Théâtre Kursaal: Zürcher Kammerorchester. Direction: Edmond de Stoutz. Soliste: Maurice André, trompette 29. Cathédrale de San Lorenzo: Orchestre, chœur et solistes de la RSI. Direction: Edwin Loehrer

Expositions et foires

Mai/17 juin. Villa Ciani: Exposition «Hommage à Giacometti» Mai: 26. «I Pittori in Piazza»

Mai: 13, 20. Golf: Coupe du Président, Coupe du Comité
26, 27. Golf: Coupe Pernsch, Coupe Loreto

Juin: 3, 10/11. Golf: Coupe Anna, Prix Bucherer

Toute l'année. Casino-Kursaal: Théâtre, dancing, variété, jeux

### Luzern

Konzerte und Theater Mai. Spielzeit des Stadttheaters: Oper,

Operette, Schauspiel Kunsthaus: Reist-Quartett Kunsthaus: Chor des Kant.

Lehrerseminars Luzern. Leitung: P. Sigrist; Jugendmusik Zürich 11. Leitung: E. Muri Juni: 7. Kunsthaus: Camerata Luzern. Solistin Ursula Holliger, Harfe

Ausstellungen und Messen 20. Maj/24. Juni. Kunstmuseum: Joseph Kosuth. Sonderausstellung: Anton Egloff 31. Maj/3. Juni. Verkehrshaus: Weraba,

Internationale Weltraumbriefmarkenausstellung mit Börse

Diverses
Mai: 10./18. Konservatorium: Meisterkurs für
Violine. Leitung: Prof. Wolfgang

Schneiderhan

26. Verkehrshaus: 1. Schweizerischer
Amateur-Tonbildwettbewerb

Das ganze Jahr. Kunstmuseum: «Schweizer Kunst» (15. bis 20. Jahrhundert) und europäische Malerei. Luzerner Ikonensammlung. – Landhaus Tribschen: Richard-Wagner-Museum. – Landhaus Utenberg: Schweizerisches Trachten- und Heimatmuseum (Mitte April bis Ende Oktober). – Schweiz. Museum für Brot und Gebäck, Rigistr. 28. – und Geback, nigistr. 28. – Gletschergarten beim Löwendenkmal (Naturdenkmal aus der Eiszeit) und Heimatmuseum (Ostern bis November). – Verkehrshaus der Schweiz – Europas grösstes Verkehrsmuseum mit modernstem Planetarium: Täglich geöffnet

# Maschwanden

Mai: 13. Jahresschwinget

# Meiringen

Juni/Sept. Bergsteigerinstitut Rosenlaui: Kletterkurse für Anfänger und Fortgeschrittene

Mai: 18/20. 175 ans Harmonie municipale

# Montreux

Mai/oct. Chaque samedi et dimanche: Chemin de fer touristique à vapeur Blonay-Chamby

Mai/fin juin. Galerie Fondation d'art du Vieux Villeneuve: Pizotti, gravures, peintures sur bois, dessins Mai: Jusqu'au 20. Galerie AJD, Veytaux:

Mai: Jusqu au 20. Galerie AJD, Veytaux: Christian Rapporay, gravures 13/17. Congrès Rotary International 17 mai/16 juin. Galerie Picpus: Jeanie Borel, peintures 18/24. Maison des Congrès: 8e Symposium

international et exposition technique de télévision mai/1er juin. Congrès: Fédération

internationale des déménageurs internationaux (FIDI)
27 mai/2 juin. Congrès: International Police
Association (IPA)

30. Temple de St-Vincent: «Création» de Haydn. Chœur de Chailly, OCL

Toute l'année. Château de Chillon. Rochers-de-Naye: Jardin alpin

Mai: Jusqu'au 15. Parc de l'Indépendance: Exposition de tulipes 10/11, 17/18. Théâtre Trois P'tits Tours: «Le Roi Cerf», «Les Quatre Doigts» et «Le Pouce», de René Morax 11. Commémoration du 100e anniversaire de

la naissance du poète morgien René Morax 12, 19. Temple: Concerts avec des œuvres de

René Morax 26/28. Fête des musiques

Toute l'année. Musée Alexis Forel: Mobilier du XVIe au XVIIIe siècle, gravures, verrerie, porcelaines, poupées et jouets (ouvert les après-midi, sauf le lundi). – Château de Morges: Musée militaire vaudois

### Mürren

Mai/Juni. Sommerskisport am Schilthorn-Birg Juni/Sept. Wöchentlich geführte Wanderungen und Bergtouren. – Angelsport in der Lütschine Juni/Aug. Wöchentlich Folkloreabende Juni: 10. Sommerskirennen am Schilthorn

### Neuchâtel

Mai: Jusqu'au 13. Galerie des Amis des arts: Adriano Parisot/Pierre Vogel, peintures. -Ferme du Grand-Cachot-De-Vent: Art

slovaque 9/20. 10e Printemps musical de Neuchâtel 10 mai/3 juin. Galerie Média: Tom Gramse,

- dessins
  11 mai/2 juin. Lyceum-Club: Ilse
  Lierhammer/Daniel Delessert, gravures au burin
- 12. Salle de la Cité: Deutsche
- Kammersolisten 14. Château de Boudry: Duo Carlos Villa.

violon; Roger Pugh, clavecin Salle de la Cité: «Les Musiciens de Paris» Collégiale: Orchestre de chambre

Waiblingen de Stuttgart, Chœur du Printemps musical. Direction: J.P. Luther. Solistes: Christa Degler, soprano; Roger

Pugh, orgue 19 mai/10 juin. Galerie des Amis des arts: Aloïs Perregaux, huiles et aquarelles;

Hafis Bertschinger, peintures à base de poussière de cuivre, de sable, etc. 20. Salle des conférences: Orchestre de chambre Waiblingen de Stuttgart. Direction: Urs Schneider. Soliste: Harry Datyner, pianiste 22 mai/3 juin. «Quinzaine de Neuchâtel»

23. Salle des conférences: Concert de jazz 28 mai/2 juin. Congrés: Association des auditeurs et anciens auditeurs de l'Académie de droit international de La Have

Haye
2 juin/1er juillet. Ferme du
Grand-Cachot-De-Vent: Reinhoud,
sculptures; Denis Brihat, photographies
Juin: 9/11. Congrès européen du
compagnonnage

10/11. Congrès: Association des membres de l'Ordre des Palmes académiques

Toute l'année. Musée d'art et d'histoire (le premier dimanche de chaque mois): Démonstration du fonctionnement des automates Jaquet-Droz

Toute l'année. Musée de cires et Palais de

### Oberhofen

Mitte Mai/Mitte Okt. Schloss: Museum für städtische und ländliche Wohnkultur des alten Bern

# Oetwil am See

Mai: 27. 63. Zürcher Kantonalschwingertag

Mai/3. Juni. Stadthaus: Le Corbusier (Gemälde, Collagen, Zeichnungen, Lithographien) : 12. Frühjahrskonzert der Stadtmusik

30. Camerata Luzern

# Payerne

Mai: 27. Slalom automobile

# **Pontresina**

31. Mai/Mitte Aug. Diavolezzagletscher: Sommerskifahren

Juni/Okt. Öffnungszeit des Alpinariums Piz Lagalb (höchster Naturwildpark Europas) Juni/Sept. Täglich Konzerte im Taiswald. –

Photoexkursionen, tierkundliche Wanderungen, Führungen im Nationalpark. – Gratisforellenfischen für Kurgäste in den Seen Lej Nair und Lej Pitschen. – Bergsteigerschule: Ausbildung, Hoch- und Klettertouren. – Kutschenfahrten ins Val Roseg

Juni: 2./16. Wanderwochen
9. Juni/7. Juli. Tennispauschalwochen

Mai: 27. 54. Luzerner Kantonalschwing- und -älplerfest

# Rapperswil

Mai/Okt. Knies Kinderzoo Juni: 3. St.-Galler Kantonalschwingertag

# Regensdorf

Mai: 26./27. 5. Katzensee-Volksmarsch und Volksradtour

# Rheinfelden

Mai: Ab 11. Kurbrunnen: Kunstausstellung Jean Cusin

12. Kapuzinerkapelle: Kammermusikkonzert

- Jodlerclub: Muttertagsingen
- 19. Leichtathletik: Fricktalische
- Einkampfmeisterschaft Rad: Kriterium Rheinfelden-Baden
- Kurbrunnen: Liederabend Giacomo Huber 31. Mai/3. Juni. Hotel Bahnhof:

Schweizerische Schacheinzelmeisterschaft

Juni: 2. Inseli: Bubenwettfischen 3., 10. Kurbrunnen: Morgenkonzerte 9./11. Fussball: Internationales Jugendturnier

### Riggisberg

Mai/14. Okt. Abegg-Stiftung Bern: Sammlung ausgewählten Kunstgutes und Sonderausstellung «Mittelalterliche Textilien aus schweizerischen Kirchen und

# Rigi Kulm

Mai: 13. Fahrt mit historischem Dampfzug Vitznau-Rigi Kulm

### Romanshorn

Mai: 12. Eröffnung des Vita-Parcours Alte Kirche: Trio Stradivarius. Solist: Peter-Lukas Graf, Flöte
 /20. Ansegeln Juni: 2./3. Segeln: Silber-Cup der

6-m-R-Klasse

Das ganze Jahr. Zoo-Garten mit Raubtier-Dressurschule

Juni: 1./3. Internationales Tontaubenschiessen

### Saas Fee

Mai. Saas-Feer Skihochtourenwochen 13. Ski: Längfluh-Derby

### Samedan

Juni/Sept. Wöchentlich 2 oder 3 geführte Wanderungen

### Sargans

Mai/31. Okt. Schloss mit Heimatmuseum: Täglich geöffnet

### Schaffhausen

Mai/15. Juli, Museum zu Allerheiligen Mai/15.Juli. Museum zu Allerheiligen:
Schaffhauser Künstler 1848–1973
Mai: 12. Thayngen: 250-Jahr-Feier des Reiat
19./20. Büsingen: Kantonaler Sängertag
25./27. Zeughauswiese: Zirkus Knie
26./27. Büsingen: Kantonaler Musiktag
27. Mai/3.Juni. Internationales Bach-Fest
Juni: 2./3. Griesbach: Nationale Pferdesporttage

# Schwyz

Mai: 12 16 Schwyzer Geländelauf Theatersaal Kollegium; Studententheater KKS

Ende. Verenasaal, Ibach: Bühne 66. Josefshaus, KKS: Klassische Musik

Das ganze Jahr. Bundesbriefarchiv: Sammlung der ältesten Bundesbriefe und Banner der alten Eidgenossenschaft. – Turmmuseum (Kantonalschwyzerisches Historisches Heimatmuseum)

# Scuol-Tarasp-Vulpera

Mai: 27. Golf: Stableford Juni/Sept. Kollektivwanderungen in den

Nationalpark

Juni: 3., 10. Golf: Flag Competition, Bogey Competition

5./6. Jean Ber, récital poétique français

Toute l'année Manoir de Villa, centre de dégustation des vins valaisans. – R.-M. Rilke. – Musée des tireurs

Juin: 6/17. Fête cantonale de tir

Toute l'année. Musée de Valère: Archéologie, histoire et folklore du Valais. Eglise fortifiée. Orgues 1430. Musée de la Majorie: Beaux-arts, collections cantonales. Maison Supersaxo: Célèbre plafond de Jacques de Malacridis 1505

# Solothurn

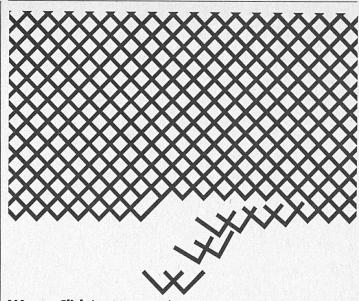
Mai: 20. Jesuitenkirche: Konzert Sängertag 1973

KI. Konzertsaal: Klavierabend Charles Dobler 26. Jesuitenkirche: Orgelabend Gustav

Leonhardt 26./27. Solothurner Kantonalschwingfest

Saalsportraum des Landhauses: Schweizerische Tischtennismeisterschaft 31. Mai/2. Juni. 37. Nationaler Amateurfilmwettbewerb

Juni: 5. St.-Ursen-Kathedrale: Motettenchor der Kirchenmusikschule Luzern. Leitung und Orgel: Josef Bucher



Wetter-Clichés 8006 Zürich Hotzestrasse 23 Telefon 01:261737

# Das ideale Ausflugsziel zu jeder Jahreszeit!



1280 m ü.M. SESSELBAHN AB OBERDORF SO

schönster Aussichtspunkt im Jura!

Spazier- und Wanderwege Hotel-Restaurant

Günstige Ausflugsbillette ab verschiedenen Bahnhöfen erhältlich

Prospekte und Auskünfte erhältlich in den Verkehrsbüros, Auskunftsbüros SBB sowie beim Werbedienst BOW Bucherstrasse 1 3400 Burgdorf



Verlangen Sie ihn im Speisewagen Demandez-le au wagon-restaurant Chiedetelo nella carrozza-ristorante

Das ganze Jahr. Städtisches Museum: Kunstsammlung (Madonna von Holbein, altdeutsche Madonna in den Erdbeeren, neue Schweizer Kunst). Historisches Museum Schloss Blumenstein: Permanente Ausstellung «Wohnkultur des solothurnischen Patriziates im 18. Jahrhundert»

Mai/15. Okt. «Segelwochen Spiez Package» 28. Mai/3. Juni. Segeln: Internationale Schweizer Meisterschaften, Drachen

Mai/Sept. Jeden Samstag: Führungen durch die Hochschule

Mai/13. Juli. Hochschule: 1. Hochschulseminar für

System-Marketing Mai. Spielzeit des Stadttheaters: Oper, Operette, Schauspiel, Ballett 14./16. Hochschule: 4. Internationales

14.) 16. Hochschule: 4. Internationales Managementgespräch. Thema: «Unternehmung und Staat» 20. Tonhalle: McGill Chamber Orchestra, Montreal. Leitung: Alexander Brott 25./27. Dorffest in St. Gallen-Winkeln

 Kongresshaus Schützengarten:
 Akkordeonabend

 Dreiländertagung des Vereins für Radiästhesie

Das ganze Jahr. Jeden ersten Sonntag im Monat: Führungen im Botanischen Garten. – Industrie- und Garten. – Industrie- und Gewerbemuseum: Ausstellung der Sammlung Iklé (wertvolle Spitzen und Stickereien). – Stiftsbibliothek: Seltene Handschriften. – Jeden Mittwoch: Textilbörse im Restaurant Dufour. – Hotel Hecht: Jeden Freitag St.-Galler Party

### St. Moritz

Das ganze Jahr. Internationales Höhentrainings- und Wettkampfzentrum

### Stein am Rhein

Mai: 11. Kirche Burg: Winterthurer Barockquintett (Tibet-Kinderhilfe)

Mai/Okt. Vita-Parcours — Ponyreiten — Kapuzinermuseum — Yoga — Kinderhort — Strandbad

Juni: 2. Sommernachtsfest 2./3. Kantonaler Traintag mit militärhistorischem Pferdeumzug

## Thun

Mai/Okt. Kursaal: Konzerte, Dancing,

Attraktionen, Boulespiel
Mai/5.Juni. Galerie Aarequai: Etienne Clare
Mai: Bis 27. Kunstsammlung Thunerhof:
Private Zwischenausstellung Ernst-Louis Brogli 9. Juni/3. Juli. Galerie Aarequai: Daniel de

Quervain

Das ganze Jahr. Galerie René Steiner: Antiquitäten

# Unterägeri

Mai: 27. Zuger Kantonalschwingertag

# Verbier

Juin/sept. Tous les mardis et jeudis. excursions en montagne avec guide

Mai/oct. Chaque samedi et dimanche: Chemin de fer touristique à vapeur

Blonay-Chamby Mai: Jusqu'au 13. Galerie Arts et Lettres: J.-J. Gut, peinture

19. Casino: Union chorale de Vevey 19/20. Place des Terreaux, La Tour-de-Peilz: Cirque Rancy

22, 24. Théâtre de verdure: Spectacle des Ecoles secondaires 23. Place du Marché: Marché aux géraniums

25/26. Fête des écoles 26. Casino: Vente des Missions protestantes

31. Salle des Remparts, La Tour-de-Peilz: Fête du «Papegay» Juin: 3. Grenette: Bourse philatélique

9. Kermesse de Vevey-Natation

# Villars

Juin: 9. SOS Promenades

Mai: 11./13. Pfarreibasar mit bunten Abenden 26. Männerchor: Maisingen 27. Schützenzunftschiessen Juni: 2./3. KTV-Sporttage

Mai: 13. Fahrt mit historischem Dampfzug Vitznau-Rigi Kulm Juni: 8./10. Pfingst-Jazzfestival

### Waldenburg

Mai: 20. Geführte Wanderung der Waldenburgerbahn Juni: 3. Geführte Wanderung der Waldenburgerbahn

# Wangen ZH

Juni: 2. Nationaler Automobilslalom

Mai/30.Sept. Am Quai: Täglich Kurkonzerte Mai: 19. Turnhalle: Jodlerabend Juni: 10. Kurplatz: Festkonzert der Feldmusik

### Wengen

Juni/Sept. Geführte Wanderungen und Bergtouren
Anf. Juni. Eröffnung des Schwimmbades

### Wettingen

Juni: 1./3. Tödistrasse: Zirkus Knie

### Wetzikon

Mai: 18. Aula der Kantonsschule:

Mai: 18. Aula der Kantonsschule: Nägeli-Gedenkfeier 18./31. Foyer der Kantonsschule: Ausstellung «H. G. Nägeli – Leben und Werk» 23. Aula der Kantonsschule: Musica viva (in memoriam Hans Georg Nägeli, 1773-1836)

### Wil

Mai: 21./22. Rickenbacherfeld: Zirkus Knie Das ganze Jahr, Ortsmuseum im Hof: Täglich geöffnet

### Wilderswil

Mai/Sept. Jeden Mittwoch volkstümliches Platzkonzert

Pilatzkonzert Juni/Sept. Jeden Dienstag Wildexkursion. – Jeden Mittwoch geführte Wanderung mit Käsereibesichtigung. – Kirche Gsteig: Abendkonzerte Juni/Aug. Jeden Freitag Heimatabend

### Wildhaus

Mai/Okt. Handwebkurse für Anfänger und Fortgeschrittene Juni/Sept. Bergsteigerschule Alpstein-Säntis:

Kletterkurse, Klettertouren und Hochtourenwochen

# Wintersingen

Das ganze Jahr. Am Rehfels: Freilicht-Kunstausstellung

Winterthur Konzerte und Theater

Mai: 11. Stadttheater: «Die Scheidung», Komödie von F. Regnard 12. Eulachhalle: Popkonzert John Mayall

Stadthaussaal: Freikonzert. Leitung:
 Victor Desarzens. Solisten: Albert Klinko
und Gerald Jung, Horn

 Aula Kantonsschule: Hanns-Dieter Hüsch
 Stadthaussaal: Symphoniekonzert.
 Leitung: David Zinman. Solist: Alfred

Brendel, Klavier 17. Kellertheater: «La Gueule dans les Etoiles» 24. Stadthaussaal: Konzertmässige

Opernaufführung. Leitung: Etienne Krähenbühl. Solisten 25. Saal Musikschule: Hilmar Dagobert

Koitka, Klarinette; Daniel Cholette,

Juni: 6. Stadthaussaal: Orchesterkonzert.

Leitung: Victor Desarzens.

8. Stadthaussaal: Freikonzert. Leitung: Victor Desarzens. Solistin: Jacqueline Staehli, Violine

Ausstellungen
Mai: Bis 27. Gewerbemuseum: Geschichte
der schweizerischen Arbeiterbewegung

12. Mai/Juni. Kunstmuseum: Sammlungen des Kunstvereins

19. Mai/30. Juni. Kunsthalle im Waaghaus:

Walter Sautter
Juni: 1./9. Hotel Volkshaus: 5. Winterthurer Künstlertreffen

Mai: 27. Städtischer Musiktag -Jodlersonntag Juni: 2. Quartierfest Gutschick

Diverses Mai: 19. Musikschule: Einweihung der

Instrumentensammlung 25./26. Festhütte Tösstalstrasse: Uniformen-und Fahnenweihe Musikverein Harmonie

Das ganze Jahr. Museum der Stiftung Oskar Reinhart: Sammlung von Bildern schweizerischer, deutscher und österreichischer Maler des 19. und 20. Jahrhunderts. – «Am Römerholz»: Sammlung Dr. Oskar Reinhart. – Kunstmuseum: Gemäldesammlung des Kunstvereins Winterthur. -Heimatmuseum im «Lindengut». – Kleinmeistersammlung Jakob Briner. – Uhrensammlung Konrad Kellenberger

### Wohlen AG

Mai: 19./20. Internationale Hundeausstellung

Mai: 13. La Boule yverdonnoise: Concours international

26/27. Théâtre municipal: Fête des musiciens suisses

Mai. Zermatter Skihochtourenwochen Juni/Sept. Sommerskibetrieb auf Plateau Rosa und am Theodulgletscher: Skischule, Skilifts

### Zernez

Juni/Sept. Geführte Wildbeobachtungen im Nationalpark

### Zollikerberg

Mai: 16. Kirchgemeindehaus: McGill Chamber Orchestra, Montreal. Leitung: Alexander Brott

### Zug

Mai: 18. Casino: Zürcher Solisten 25. Casino: Cabaret Rotstift 26. 50 Jahre ACS Zug 26./27. Nationale Ruderregatta 29. Casino: Stadtorchester Zug Juni: 1/2. Burgbachkeller: Helen Vita 2. «Spiel ohne Grenzen»

### Zürich

Konzerte und Theater Mai. Spielzeit des Opernhauses, des Schauspielhauses, des Bernhard-Theaters, des Theaters am Hechtplatz, des Theaters am Neumarkt, des Theaters an der Winkelwiese, des Zimmertheaters Heddy-Maria Wettstein Winkelwiese 4, und Zbigniew Stok's

Kammertheater, Hirschengraben 42 Bis Ende. Theater an der Winkelwiese: «Escorial» und «Drei Schauspielen», Drama

von Michel Ghelderode 11. Tonhalle: Amadeus-Quartett 11., 16. Fraumünster: Violinabende Sandor Véah

 13. Tonhalle: Klavierabend Alfred Brendel
 14. Zunfthaus zur Meise: Flötenabend Raymond Meylan. – Stadthaus: Podiumskonzert
Tonhalle: Symphoniekonzert. Leitung:

Ferdinand Leitner, Solist: Arthur Grumiaux, Violine Theater 11, Oerlikon: Zürcher

16. Kammerorchester. Leitung: Edmond de Stoutz. Solisten: Ana Chumachenco, Nicolas Chumachenco, Violinen. – Tonhalle: Camerata Zürich. Leitung: Räto Tschupp. Solistin: Elisabeth Speiser, Sopran

Tonhalle: Tonhallequartett
Tonhalle: Collegium Musicum Zürich. Leitung: Paul Sacher. Solisten: Hans-Rudolf Stalder, Peter Rieckhoff, Klarinetten

18./19. Wasserkirche: McGill Chamber Orchestra, Montreal. Leitung: Alexander Brott

20. Tonhalle: English Chamber Orchestra. Leitung: Pinchas Zukerman

21. Tonhalle: San Francisco Symphony

Orchestra. Leitung: Seiji Ozawa 22./27. Bernhard-Theater: Helen Vita 25. Tonhalle: Chöre des Eidgenössischen

Sängerfestes

28. Mai/9. Juni. Bernhard-Theater: Hanns-Dieter Hüsch 28. Mai/16. Juni. Theater an der Winkelwiese: «Irrfahrten des Odysseus» («Die Claque», Baden)

Tonhalle: Symphoniekonzert. Leitung: Rudolf Kempe. Solist: Max Rostal, Violine
 Juni/3. Juli. Internationale

Juni-Festwochen 1973: Opernhaus: Opern-, Ballettgastspiele und weitere Festaufführungen; Schauspielhaus: Repräsentative Vorstellungen ausländischer Bühnen; Tonhalle: Symphoniekonzerte usw.

Kunstausstellungen Juni: 1. Tonhalle: Symphoniekonzert. Leitung: Ferdinand Leitner. – Tonhalle: Zürcher Kammerorchester. Leitung: Edmond de Stoutz. Solist: Maurice André, Trompete Schauspielhaus: Premiere «Jegor

Bulytschow und die Andern» von Maxim Gorki

Theater 11, Oerlikon: Chor des Ineater II, derikon: Chor des Kantonalen Lehrerseminars Luzern, Leitung: Peter Sigrist. Jugendmusik Zürich 11. Leitung: Eduard Muri. – Tonhalle: Klavierabend Arturo Benedetti Michelangeli

3., 6., 8. Opernhaus: «Die Bernauerin» von Carl Orff

5. Tonhalle: Symphoniekonzert. Leitung: Istvan Kertesz, Solist: Hans Richter-Haaser, Klavier

6. Tonhalle: Klavierabend Rudolf Serkin. – Theater am Neumarkt: Premiere «Mexico, Mexico»

Tonhalle: Duo Siegfried Palm/Aloys Kontarsky

Ausstellungen und Messen
Mai/Juli. Kunsthaus: Lyonel Feininger
Mai/29.Juli. Museum Bellerive: «Johannes
Itten – Der Unterricht»
Mai: Bis 13. Helmhaus: Carlotta Stocker

Bis 19. Städt. Kunstkammer zum Strauhof: Hans Gantert

Bis 20. Kunsthaus: Oskar Schlemmer - Otto Meyer-Amden Bis 25. Swiss Fashion House III:

Einkaufswochen der Schweiz. Reiseartikel-und Lederwarenindustrie – Herbstkollektionen

Bis 27. Graph. Sammlung der ETH: Picasso, Druckgraphik
Bis Ende. Stadthaus: «Schöpferisches Alten»

21./28. Züspa: «Mefa», Schweizerische Metzgereifachausstellung 25. Mai/30. Sept. Kunstgewerbemuseum: «Die zwanziger Jahre – Kontraste eines

Jahrzehnts»
26. Mai/8. Juli. Helmhaus: «Von Büchner bis

Brecht – Zürich als Literaturexil»
Juni/Juli. Kunsthaus: «Stadt in der Schweiz»,
1. Biennale der Schweizer Kunst

Anf. Juni/Mitte Juli. Stadthaus: Musikerzeichnungen von Dr. Willy Dreyfuss; Photographien von Dr. Hubert Weisbrod

Feste und Folklore Mai: 24./27. Eidgenössisches Sängerfest Juni. Theater am Hechtplatz: Folklorefestival

Internationale Kongresse und Seminare Mai: 7./17. Hotel Atlantis: Meeting «Sylvania Electronic Components»

16./18. Betriebswissenschaftliches Institut der ETH: Ausbildungskurs über «Systems Engineering» 27./30. Hotel Atlantis: Meeting «Financing in

Europe» 29./31. Hotel International: Internationales

Industrieroboter-Symposium 31.Mai/2.Juni. Hotel International: Deutscher Industrieverband Heizungs- und Klimatechnik Bayern
Juni: 8./9. Kongresshaus: Internationale
Vereinigung christlicher Geschäftsleute

IVCG

# Mai: 20., 27. Dielsdorf: Pferderennen Juni: 2. Rad: Amateurstrassenrennen Pruntrut-Zürich. – Wangen: Nationaler Automobilslalom

2./3. Sektionswasserfahren

Diverses
Mai: Bis 20. Bellevueplatz: Zirkus Knie
4. Juni/25. Aug. Muraltengut und
Grossmünster: Internationale Meisterkurse für Musik

Das ganze Jahr. Kunsthaus (Alberto Giacometti, Plastiken, Bilder, Zeichnungen). – Kunstgewerbemuseum der Stadt Zürich (nur geöffnet während Wechselausstellungen). – Kunstgewerbemuseum Sammlung: Kunstgewerbemuseum Sammlung: Museum Bellerive, Höschgasse 3 (Montag geschlossen). – Centre Le Corbusier. – Museum Rietberg (Sammlung von der Heydt): Ständige Ausstellung von Werken aussereuropäischer Kunst. – Heimethuus (Rudolf-Brun-Brücke) und Nationalbankgebäude (Bahnhofstrasse): Schweizer Volkskunst und ländliches Schweizer Volkskunst und landliches Handwerk. – Schweizer Baumusterzentrale: Permanente Baufachausstellung. – Schweizerisches Landesmuseum. – Zunfthaus zur Meise: Schweizerische Porzellane und Fayencen. Zoologisches Museum der Universität
 (Die Vögel der Erde). – Paläontologisches Museum der Universität (Fische und Saurier aus der Trias des Monte San Giorgio TI). – Beim Zoo: Schweizer Alpenbahnmodell. – Zoologischer Garten

# Zweisimmen

Mai/Okt. Ferienpauschalen «Reisen + Rasten»

# Liechtenstein

Mai: 12. Schaan: Festival Strings Lucerne 16. Gemeindesaal, Balzers: «Der Kreidegarten» (Kammerspiele Hamburg)

Für vollständige Programme und nähere Angaben wende man sich an die lokalen Verkehrsvereine

Prière de demander les listes complètes des manifestations, ainsi que toutes informations complémentaires aux offices de tourisme locaux